MINAMIKYUSHU
Vol.154

広報 南九州

September 2020 9

第2弾！
プレミアム付商品券
販売引換用紙
掲載中！
P10

特集　「森の学校」が生まれ変わりました

表紙：彼岸花（川辺町野崎）

川辺にある「森の学校」が生まれ変わりました

リバーバンク森の学校は、学びをテーマに廃校(旧長谷小学校)を再生した複合体験施設です。南薩川辺町の深い森の中で、自然と共にある里山の暮らしを学べます。

旧長谷小学校は１８８５年(明治18年)に創立され、１９９０年(平成２年)に廃校となりました。木造の講堂は１９３３年(昭和８年)に地元大工の手によって建造。現在で建造から85年を超えています。校庭にそびえるシンボルツリーは推定樹齢１００年を数え、長い時代の移り変わりを通じてここで学ぶ子どもたちを静かに見守ってきました。廃校後は28年にわたり「かわなべ森の学校」として、地域の自治会の方々を中心に大切に維持保存されてきましたが、平成30年から改修ののち「リバーバンク森の学校」へ。学びをテーマにした自然体験施設として再スタートしました。

木造講堂は建造当時の姿に戻すコンセプトで修復と改修を実施。小規模な講演会などで利用いただけます。

鉄筋校舎は機能性を重視し、多目的に使えるスタディルームや宿泊機能を備え居住空間に改修。

鉄筋校舎横にガーデンキッチンと半屋外仕様のダイニングを新設。約40人までの食事に対応可能。

秋以降に隣接した森の中を間伐しウォークデッキを整備予定。デッキキャンプもできるようになります。

楽しみ方①

初級編 オータムキャンプに参加しよう！

9月20日(日)～9月22日(火・祝)の3日間、森の学校が一番心地よい時期にアウトドアアクティビティを中心としたイベントを開催します。前夜祭にはカゴシマフィルムフェスティバルと共同開催の映画祭を予定。たき火BARでお酒を飲みながら野外で映画を見ませんか？イベント中はパックラフトで川下り体験や、注目のスポーツボルダリング、森の学校の周りをサイクルツーリングしたり、廃材を使ったペイントワークショップなどを開催。いつもよりたくさんのアクティビティを、いつもよりリーズナブルに体験することができます。オータムキャンプ限定「森のレストラン」もオープンしますので、ご飯を食べに来るだけでも大歓迎。期間中はキャンプインも楽しむことができます。日帰りで楽しむもよし。キャンプして連日楽しむもよし。自分の好きなスタイルでお楽しみください。

(入場料1000円、各体験コンテンツ1000円～4000円)

楽しみ方②

中級編 アクティビティを体験しよう！

森の学校では、川辺とその周辺で楽しめるアクティビティプログラムを用意しています。五感を刺激する体験にエントリーしましょう！

▼BBQ(1人2500円～)

川辺牛を堪能できるバーベキュー。お肉、おにぎり、バーベキューセット、炭、テーブル・イス、食器類、タレなど必要なものはこちらで用意しますので手ぶらでお楽しみいただけます。

▼パックラフト(大人：6000円、子ども：4000円)

パックラフトとは小型で軽量なゴムボート。近隣の川や海で90分程度、川下りやツーリングを楽しめます。ガイド1人、ボート、救命具、パドルが付いています。

その他にも、クライミング体験、レンタサイクル、そば打ち体験、五右衛門風呂体験などの多彩なプログラムがあります。いずれのプログラムも事前予約が必要です。WEBサイトよりお申し込み下さい。

楽しみ方③

上級編 森の学校を貸し切って遊ぼう！

森の学校の全ての施設を貸し切って、イベントやワークショップ、合宿や研修などご自由にお使いいただけます。お友達や会社の同僚と数家族でご利用いただいたり、サークル単位でご利用いただくとお得です。昼は校庭で遊んだり、周辺の森を散策、夜はみんなでBBQしたり、ガーデンキッチンで料理してもいいですね。夕飯の後は花火をしたり、キャンプファイアーをしたり、星を見るのも楽しいです。周りの音を気にしなくていいので、好きな音楽を爆音で聞いてDJナイトとかも可能です。貸し切りならではの楽しさと開放感をお楽しみください。空き状況や価格などはメールでお気軽にお問い合わせください。

(貸切料金：3時間 12000円～／時期により変動)

▼管理人からのひとこと

はじめまして。リバーバンク森の学校で管理人を勤めている永山貴博と申します！趣味はアウトドアで、川辺周辺にある資源を使って外遊びすることを常に考えています。コロナウイルスで外に出ることを制限される中で、森の学校という場所は密になりづらく心置き無く美味しい空気を吸ってのんびり過ごせます。四季折々の表情を見せる森の学校で特別な時間を過ごしてみませんか？皆さまのご来場を心よりお待ちしております。

【詳細】http://riverbank.jp　【住所】〒897-0224 鹿児島県南九州市川辺町本別府 3728-2
【予約・お問い合わせ】一般社団法人リバーバンク（担当：永山）info@riverbank.jp

大きくなって帰ってきて
～ウミガメ産卵場所の海岸を清掃～

８月12日、ウミガメの保護を図るために活動しているウミガメ保護監視員頴娃東部地区（FCえいスポーツ少年団　育成会長：佃直人さん）の親子約50人が海岸の清掃を行いました。作業は今年６月に前原海岸で、ウミガメの産卵が確認された場所を中心に、孵化して砂浜に出てきた子ガメたちが迷わず海へ出られるよう、また大きくなってこの海岸に帰ってくることを願って行いました。

▲子ガメが大きくなって帰ってこられるように清掃する子どもたち

新しい旅行スタイル！
～オンラインバスツアー実施～

自宅にいながら旅行気分を体験できる新しい旅行スタイルとして、インターネットを活用したオンラインバスツアーを８月から９月にかけて６回行いました。どのツアーも定員を上回る好評ぶりで、応募者は現地のガイドの方と会話を楽しみながら市内の観光地などを巡り、事前に送られた特産品に舌鼓を打っていました。参加者からは「コロナが収束したら実際に南九州市に足を運びたい」との感想が寄せられました。

▲現地ガイドからの観光案内と会話を楽しんでいるオンラインバスツアーの様子

平和と歴史を学びました！
～夏休みの野外活動～

８月11日、知覧平和っこ児童クラブの子どもたち44人が、「ホタル館　富屋食堂」と「知覧武家屋敷西郷恵一郎庭園」で平和と歴史学習をしました。西郷邸では、知覧武家屋敷庭園代表の森さんの説明を聞き、西郷邸室内に飾ってある２体の甲冑と写真撮影をしました。自分たちの住んでいる町の「大切な場所」を学ぶとても充実した夏休みの野外活動でした。

▲森さんの説明を聞き、歴史を学ぶ子どもたち

風鈴の音色でおもてなし
～知覧武家屋敷庭園内藤棚公園～

８月８日と９日、南九州市観光協会が知覧武家屋敷庭園内藤棚公園に設置した風鈴の下で、冷たい知覧茶とお菓子の振る舞いを行いました。２日間で県内外から約400人のお客様が来場し、藤棚の木陰で風鈴の音色を聞きながら、ゆったりとした時間を過ごしていました。また、知覧山野草会のご協力もいただき、夏の苔玉展示も一緒に行いました。

▲藤棚の木陰で風鈴の音色を聞きながらくつろぐ観光客の方々

折りたたみベンチ作ったよ
～夏休み木工教室開催～

８月４日、南九州市みどりの推進協議会主催の夏休み木工教室がアグリランドえいにおいて開催されました。79人の親子が参加し、指導を受けて折りたたみベンチを作製しました。青空の下、普段なかなか使う機会のない工具や木材に触れながら無事に作り上げて、皆さん嬉しそうでした。例年より短い夏休みのいい思い出になりました。

▲折りたたみベンチを作製した子どもたち

手作りマスクを寄贈
～市女性連から高校生クラブへ～

市地域女性団体連絡協議会から市高校生クラブへ、新型コロナウイルス感染症拡大予防のため、手作りマスク40枚が８月１日の南九州市高校生クラブ「ふるさと大会」のボランティア活動の開会式で高校生クラブ会員へ直接手渡されました。コロナ禍の状況下、貴重な世代間交流の場となりました。

▲市女性連からマスクを受け取る高校生クラブの方々

薩縦貫道に街路灯を寄贈
～幸和運輸株式会社より～

８月20日、南薩縦貫道（知覧道路）取違交差点に街路灯２基を寄贈した本市に本社を置く幸和運輸株式会社に市長が感謝状を贈呈しました。夜間暗く見えずらかった交差点が、街路灯の設置により明るくなり横断歩行者が安心して渡れるようになりました。幸和運輸の田中昭二社長は「運送事業者として道路を幅広く利用させていただいており、今後も地域に貢献できるよう努めたい」と述べました。

▲市長から感謝状を受け取る幸和運輸の田中社長（左）

姉妹館提携リモート締結式
～知覧特攻平和会館と戦艦ミズーリ記念館～

８月15日、知覧特攻平和会館は米国ハワイ州真珠湾にある戦艦ミズーリ記念館との姉妹館提携を締結しました。当初は、共同企画による特攻に関する展示「KAMIKAZE展」リニューアルオープンに合わせてハワイで行う予定でしたが、新型コロナウイルスの影響で延期になっていました。そこで、リモート締結式を開催し、戦争を語り継ぎ平和を守る取り組みを進めていくことを誓いました。

▲互いに戦争を語り継ぎ平和を守る取り組みを誓いました

催し

謎解き×フォトロゲイニング in 平和公園

フォトロゲイニングとは、各場所に設定されたチェックポイントを多く撮影したチームが勝ち！というゲームです。今回は謎解き要素も入れてさらに楽しさ倍増！ぜひ家族や友人と一緒に楽しみませんか？（定員あり）

■日時＝11月29日（日）午前10時～
（申込期限：11月13日（金））
■場所＝知覧平和公園
■参加料＝300円
■主催＝南九州市連合青年団
※詳しくは市ホームページをご覧ください。（10月中旬掲載予定）
［申・問］川 社会教育課 社会教育係

募集

令和3年度「児童福祉習慣」標語の募集

毎年5月5日の「こどもの日」から1週間を「児童福祉週間（5月5日～5月11日）」と定めて、児童福祉の理念の普及・啓発のための各種行事を行っています。令和3年度の児童福祉週間に向けて、その象徴となる標語を募集します。詳細については、（公財）児童育成協会のホームページ https://www.kodomono-shiro.or.jp/jigyo/hyougo を参照いただくか、お問い合わせ先まで照会ください。

■募集期間＝令和2年9月1日（火）～10月20日（火）
■募集内容＝子どもたちを応援する標語や、未来に向けての子どもたちからのメッセージとなる標語。
■主催者＝厚生労働省・（社福）全国社会福祉協議会・（公財）児童育成協会
［問］公財財団法人 児童育成協会「標語募集」係
☎03-5357-1174
FAX 03-5357-1809
■過去の最優秀作品＝
R2：やさしさに つつまれそだつ やさしいこころ
R1：その気持ち 誰かを笑顔にさせる種
H30：あと一歩 力になるよ その思い

障害者委託訓練生募集

【パソコン事務科】3カ月コース、定員9人、受講料無料
■対象＝障害をお持ちで早期の就職や再就職を目指す方
■訓練内容＝パソコンの基本操作（ワード・エクセルなど）
■訓練期間＝12月16日（水）～3月15日（月）
■募集期間＝10月12日（月）～11月12日（木）
■面接日＝11月25日（水）
■面接・訓練場所＝パソコン塾オープン・ウインドウ久木野教室（南さつま市加世田津貫15521）
■申し込み＝最寄りのハローワーク
［問］鹿児島障害者職業能力開発校
☎0996-44-2206

お知らせ

新生児特別定額給付金の支給

新型コロナウイルス感染症の影響を受けている子育て世帯を支援する観点から、令和2年4月28日から令和3年4月1日までに出生した新生児の保護者に新生児特別定額給付金を支給します。

■対象児童＝令和2年4月28日から令和3年4月1日までに出生した新生児で出生の日から南九州市民である者
■支給対象者＝対象児童の保護者
■支給額＝児童一人当たり10万円
■申請開始日＝令和2年10月1日
■申請期限＝対象児童の出生の日から30日（令和2年4月28日から令和2年9月30日までに出生した場合は10月30日）
■申請書提出先＝市役所福祉課子育て支援係または各支所福祉係
［問］川 福祉課 子育て支援係

商工観光水産業への助成金 申請のお忘れはありませんか？

新型コロナウイルス感染症の影響により経営に影響を受けている商工観光水産業に経営の維持継続のための支援として助成金を交付します。
対象となる事業所は、令和2年9月30日（水）までに申請してください。（当日消印有効）
詳しくは、広報紙7月号・8月号に掲載しています。
市役所商工観光課までお問い合わせください。
［問］知 商工観光課 商工水産係／観光交流係

新型コロナウイルス感染症の影響により税金等の納付が困難な方へ

新型コロナウイルス感染症などの影響によって、国民健康保険税、介護保険料および後期高齢者医療保険料の納付が困難で、次の①～③の要件の全てに該当する方は減免申請の制度がありますのでお問い合わせください。

■世帯の主たる生計維持者について

①事業収入などの本年の収入が令和元年に比べて10分の3以上減少する見込みであること

②令和元年の所得の合計額が1000万円以下であること

③収入減少が見込まれる種類の所得以外の令和元年の所得の合計額が400万円以下であること

［問］頴 税務課 市民税係
知 川 支所 税務係

宝くじ助成金で備品を整備しました！

～コミュニティ助成事業～

この事業は、（一財）自治総合センターが宝くじの受託事業収入を財源として、自治会などの自主的なコミュニティ活動に対して助成を行い、地域社会の健全な発展を図るとともに宝くじの社会貢献広報事業を行うものです。

今年度、採択された「桐木平自治会」の事業が完了しました。

■内容＝多用途草払機2台、エンジンブロワー1台、動力噴霧器1式、工場扇2台、家庭用製粉機1台、家庭用電動粉ふるい機1台、テント2張、テーブル10台、椅子30脚、発電機1台、投光器4台の整備

■助成額＝250万円

■目的＝不足している備品などを整備することにより、作業負担の軽減を図るとともに、地域住民の交流の場の充実、地域の維持・活性化を図るため。

［問］知 企画課 まちづくり推進係

環境衛生週間＆マイバックの活用を

環境省では、9月24日を「清掃の日」、10月1日を「浄化槽の日」とするとともに、これを結ぶ期間を「環境衛生週間」と定めています。ごみの排出抑制や清掃の徹底・清掃の保持とごみの散乱防止などに努めましょう。

～マイバックの積極的な活用を～

国内で使われているプラスチック製レジ袋は、年間10万トンを超えると言われており、一部は河川や海に流れ、海洋汚染につながるとされています。また、プラスチックの破片が魚の体内に蓄積し、人の健康にも影響を及ぼすと危惧されています。

7月からレジ袋の有料化が始まり、プラスチックごみ削減に向けての取り組みが強化される中、本市では市衛生自治団体連合会と連携してマイバックの普及・浸透を図る取り組みを推進しています。

買い物では、マイバックを積極的に活用しましょう。

［担当］川 市民生活課 生活衛生係

「ハロウィンジャンボ宝くじ」「ハロウィンジャンボミニ」が発売されます。

この宝くじの収益金は、市町村の明るく住みよいまちづくりや環境対策、高齢化対策など地域住民の福祉向上のために使われます。

■発売期間＝9月23日(水)～10月20日(火)

■抽選日＝10月27日(火)

■販売価格＝各1枚　300円

■ハロウィンジャンボ宝くじ

1等　3億円×11本
前後賞各　1億円×22本
※発売総額330億円・11ユニットの場合

■ハロウィンジャンボミニ

1等　1000万円×50本
※発売総額150億円・5ユニットの場合

［問］県市町村振興協会
☎099-206-1001

農業を経営する皆さまへ

収入保険はさまざまなリスクから農業経営を守ります！

収入保険は、自然災害や価格低下だけではなく**農業者の経営努力では避けられない収入減少が補償の対象です！**

加入要件・補償対象

◎青色申告の実績が１年以上ある農業経営者（個人法人は問わず）
※肉用牛、肉豚、鶏卵は加入できません。
◎簡易な加工品を含む自らが生産した農産物の販売収入が補償対象です。
※仕入れ販売は含みません。

収入保険の補填方式

保険方式（掛け捨て）と積立方式（掛け捨てではない）の組み合わせができます。
＜基準収入が 1,000 万円の場合＞
保険方式の保険料７万８千円、積立方式の積立金 22 万５千円、付加保険料２万２千円で最大 810 万円の補填が受けられます。
※積立金は補填に使われなければ、翌年に持ち越します。
※保険料、積立金は分割払いができます。（最大９回）

無利子のつなぎ融資が受けられます！

収入保険の補填金の支払いは保険期間の終了後になりますが、保険期間中であっても、自然災害や価格低下などにより、補填金の受け取りが見込まれる場合、無利子のつなぎ融資を受けることができます。

市の助成制度があります！

市では掛け捨て保険料について
１年目　　１/２　（上限 16 万円）
２・３年目　１/３　（上限 10 万円）を助成します。
※助成は令和５年度までで、そのうち３年間が対象です。

お問い合わせ先　**南薩農業共済組合　収入保険係　☎０９９３-５８-３１００**

休日開庁でマイナンバーカードの交付や申請をサポートします！

マイナンバーカードの交付や申請をサポートするため、休日開庁による臨時窓口を開設します。
平日に市役所へ行くことが難しい方は、ぜひこの機会にご利用ください。

■開設日時：**10 月 11 日(日) 8：30 ～ 12：00**
11 月 8 日(日) 8：30 ～ 12：00
■開設場所：頴娃・知覧・川辺庁舎の市民係および市民生活係
※カードの受け取りに来られる方は交付通知のハガキを持参ください。
※マイナンバーカードに関すること以外は受け付けられません。

［問］川 市民生活課市民係、頴・知 支所市民生活係

令和2年10月1日から、

南九州市子育て世代包括支援センター事業

がスタートします。

～妊娠期から子育て期までの切れ目ない支援を目指して！～

母子保健コーディネーター（保健師）が妊娠期から出産後をサポートします。必要に応じ、担当部署に責任を持っておつなぎします。

- 妊娠・出産に対する不安
- 不妊に関すること
- 働く妊婦さんの支援制度について
- 出産準備や費用のこと
- 里帰り出産のこと
- 母乳・ミルク・離乳食について
- 予防接種の受け方
- 子育てのこと（私の子育て、これでいいの？）

どんな小さなことでもお声掛けください

＜母子保健コーディネーター（保健師）による子育て支援＞

妊娠したら・・・
★母子手帳の交付★

→ 妊娠中、希望者に
★訪問・面接★

→ 生後３週間ごろ
☎おめでとうコール☎

→ 生後から３・４カ月ごろまで
★新生児・産婦訪問★

→ 生後４カ月ごろ
★乳児産婦健診★

その後も、保健センター、子育て支援センターつみきなどと協力し、育児相談・支援を行います。

専用の相談スペースができました

場　所：知覧保健センター内

お願い：出生届と同時に**出生連絡票ハガキ**を各支所にご提出ください。

【問】知 健康増進課 健康推進係 ☎ 0993-58-7221

第２弾！

買ってお得！使って貢献！

プレミアム付商品券販売のお知らせ

今回の販売は、応募は不要！

下の販売引換用紙を記入して直接、各商工会へ GO !!

第１弾を購入された方も購入できます。

【販売開始日】**10月４日(日)～　なくなり次第終了します。**
【販 売 時 間】午前９時～午後４時　※販売初日以外は平日のみ販売しています。
【販　売　数】6,000 セット（各商工会 2,000 ずつ準備しています）
＊ 7,500 円分の商品券を 5,000 円で購入できます！
【購入限度セット数】１世帯４セットまで
【使 用 期 限】12月31日(木)まで
【購 入 方 法】引換用紙を切り取り、氏名・住所・連絡先（電話番号）・性別・年齢・購入希望セット数を正しく記入し、引換用紙を持って商工会でご購入ください。
【販 売 場 所】南九州市商工会川辺本所、知覧支所、頴娃支所
＊引換券がなければ購入はできません。
＊購入の際は、商工会の状況などを確認して、なるべく３密を作らない協力をお願いします！

【問】市役所商工観光課・南九州市各商工会

注 意 事 項

※いかなる理由でも購入された商品券の返品・換金はできません。
※商品券は現金との換金、金融機関への預け入れ、譲渡および交換または売買はできません。
発行者はその責任を負いません。
※商品券に番号の無いものは無効です。
※おつりは出ません。

●商品券は、次のような場合には使用できません。
※換金性の高いもの（ビール券、図書券、切手、プリペイドカードなど）の購入
※公共料金、税の支払い
※質入れ、不動産の購入にかかわる支払いなど

提出いただきましたお客様の個人情報は、引換購入以外には使用しません。なお、個人情報は市役所で厳重に保管し、事業終了後は責任をもって破棄いたします。

キリトリ線

＜第２弾＞　買ってお得！使って貢献！プレミアム付商品券販売引換券

販売引換用紙

フリガナ 氏　　名	年齢	性別　　男　・　女
ご住所　〒 南九州市	電話番号	
	購入希望セット数 ※１世帯４セットまで お申し込みいただけます。	セット

●引換購入の際、お住まいの地域にある商工会本所または支所で購入してください。
●未成年者の方が購入される場合は保護者同伴でお願いします。

買ってお得！使って貢献！プレミアム付商品券の取扱店一覧（９月７日時点）

頴娃地域	食料品・飲食関係	・Mマートひがし　・牧山ストアー　・小川酒店　・㈲川平商店　・㈲柳鮮魚店　・㈲新留商店 ・中村温泉病院内売店　・浜田進商店　・新原純広商店　・Aコープ青戸店　・Aコープえい店 ・Aコープえい大川店　・㈲さとなか　・中村商店　・浜田商店　・浜田鮮魚店　・㈲紀川紙商店 ・谷川鮨　・キッチンらふ　・ごはん屋こいこい　・やきとり正ちゃん　・いせえび荘（ABcafe） ・Smile Dining青巧　・つけあげの西村屋　・居酒屋カラオケ達磨　・ごはん家泰 ・ニューふじ会館　・㈲新生会館　・からあげ村長　・味処みその　・小料理絹子　・旬巡瞬真心 ・居酒屋勇気凛々　・寿し龍太郎　・お茶街道ゆとり館
	日用品・生活関係	・Basic&Trend花源　・サラダ館頴娃店　・衣料百貨はらだ　・㈱京都きものサロン　・上村呉服店 ・靴・作業服のセガワ　・㈲ファッションショップにしむら　・緑屋　・さこだ美容室 ・めぐみ写真館　・Hair Make HaRuMi　・祝迫（重）タタミ店　・㈲下野アグロス　・㈱文泉堂 ・藤下薬品　・あおぞら整骨院あおぞらデイサービス　・㈱サンアイ　・えいスポーツ ・マツヤデンキ頴娃店　・原田電機店　・みやびの湯　・遊ちゃん運転代行　・ヘアメイクドリーム
	宿泊関係	・暮らしの宿 福のや、　・えい寿ホテル　・石窯薪焼きピッツァゆい
	自動車関係（GS・LPG含）	・㈲石元石油店　・㈲鶴留石油店　・㈲川畑石油　・㈲スズキ自販牛垣 ・水成川プロパン　・㈱蓮子興産　・吉崎自動車整備工場　・㈲馬場自動車整備工場 ・黒田石油㈱（頴娃大川店・頴娃セルフ店）

川辺地域	食料品・飲食関係	・ミートショップかきうち　・もとむ精肉店　・焼肉酒場 炭や　・大衆ビストロR ・㈲川辺やすらぎの郷　・かわなべ牛銘柄確立協議会　・五反田製茶　・㈱ファームファクトリー ・㈲古市製茶　・野中牛乳　・M KAFFEE　・そば茶屋吹上庵川辺店　・麺や食堂 かつら ・季膳 功　・味処串源　・ひぃ坊家　・アバウト　・宴会おかの　・ブータン　・Jagga ・Lerisa caffe　・Bar HA's　・鶴田食堂　・二代目だるま　・辰野酒店 ・ヤマガミ醤油味噌 上原産業㈲　・西ミルク宅配センター　・原口商店 ・JA南さつま川辺さえん畑　・児玉米穀薪炭店　・アイショップ勝目中央店はっぴー　・亀甲商店 ・ショップありぞの　・㈲児玉ストアー　・Houchigai　・㈲そのだストアー
	日用品・生活関係	・マル川建設㈱　・小野建材店　・㈲田中時計店　・オカノ時計眼鏡店　・㈱プロエイト ・中礼印房 印刷 川辺本店　・五反田印刷　・川辺印刷　・田口金物店　・大薗金物店 ・㈱トクダ農機　・佐野金物店　・衣料百貨うちかど　・サロンドハート　・アトリエ ・㈲フォートタツノ　・JA南さつま川辺支所経済課　・南さつま農業協同組合移動購買車 ・新越ドライ　・クリーニングたつの　・みどり荘　・㈱佛壇の古屋鋪川辺本店　・古市仏壇店 ・㈱田中商事　・㈲瑞光堂　・㈲ケーアイ調剤薬局川辺店　・㈲ホセイドー薬局　・くすりの健康堂 ・しんまち薬局　・㈲ケアリンク　・ヘアサロンふたつき　・うとタクシー
	自動車関係（GS・LPG含）	・片平石油店　・高田石油　・JA南さつま勝目給油所　・㈲上原石油店 ・㈲橋口自動車整備工場　・㈲川原自動車　・㈲大坪プロパンガス　・㈲本門自動車 ・㈲西川自動車　・㈱前野石油　・㈲橋口石油瓦斯　・㈲オートサービス橋口

知覧地域	食料品・飲食関係	・たまご屋のSweets工房RANKO　・㈲ふるさとプラザ知覧　・たまごの菊ちゃん　・㈱知覧農園 ・知覧醸造㈱　・㈱知覧茶園　・はちみつ西垂水養蜂園㈱　・特攻物産館　・㈱枦川製茶 ・お茶の芳香園　・㈲宮原園　・㈲宮原製茶工場　・まかや精肉鮮魚店　・お茶のはまだ ・寿司処将軍　・ピザ工房ともみ　・宮原明香園　・川口茶舗　・GAS COFFEE　・CAFE201 ・高城庵　・GRIGHT ROASTERY　・一休　・博鮓　・炭火焼居酒屋わがえ　・味処たけ正 ・イタリアンダイニング136　・じゃりんこ　・知覧桜見亭　・お好みカフェ翔Ryu　・知覧茶屋 ・食事処かぼ茶　・薩摩英国館　・円喜屋本店　・そば茶屋吹上庵知覧武家屋敷店　・朝日会館 ・焼肉串焼とまと肉匠いづみ屋　・手打ちそば道場三稜館　・炙炉端金魚鉢　・居酒屋かんた ・CafeDining伊太利ANN　・たくみストアー　・アイショップマルエス知覧店　・㈲真茅商店 ・志々目米穀酒店　・Aコープちらん店　・マカヤ酒店　・Aコープちらん永里店 ・メグミルク知覧頴娃宅配センター　・FamilyMart知覧平和公園前店　・割烹レストラン月見 ・みなとばし食堂　・隼ラーメン　・笹舟
	日用品・生活関係	・㈲靴の京屋　・㈲仁田尾呉服店　・みはら　・知覧カントリークラブ　・㈲折田時計電器店 ・㈲牧添電器商会　・中央電気店　・山崎家具店　・南さつま農業協同組合知覧支所経済課 ・南さつま農業協同組合（郡出張所・松山出張所・浮辺事業所・知覧茶業センター）　・㈱さめしま ・中礼印房 印刷 知覧支店　・南さつま農業協同組合移動購買車　・サロンドトーク　・松久保設備 ・くらもと写真館　・ハンズ知覧店　・ヘアーサロンおりた　・ART SPACE髪ING　・Repos ・有吉写真館　・みやぞの理容　・hair salon nico　・新越ドライ知覧支店　・キクナガ薬局 ・㈲宇都薬局　・松原歯科　・フローリスト花雅　・ちらんタクシー　・知覧新聞販売所
	観光・宿泊関係	・㈲富屋旅館　・ホテル末広温泉　・南薩観光㈱
	自動車関係（GS・LPG含）	・知覧高等自動車学校　・㈲菊永石油　・南九州石油　・㈲知覧石油　・川松石油ガス ・久夫モータース　・宝代自動車商会　・㈲菊永自動車　・志々目モータース　・㈲岡商店 ・赤崎自動車商会　・SRクラブ　・南さつま農業協同組合（永里給油所・知覧給油所）　・松清商会

※９月７日時点でのプレミアム商品券取扱店舗一覧ですので、今後、取扱店舗は増える場合があります。
※取扱店舗は随時更新しておりますので、最新情報は市ホームページをご覧ください。

相談

司法書士・土地家屋調査士・税理士による無料法律・登記・税務相談所開設

鹿児島県司法書士会・土地家屋調査士会および南九州税理士会鹿児島県連合では、10月1日の「法の日」にちなんだ記念事業として無料法律・登記・税務相談所を開設します。

■日時＝令和2年10月3日（土）
午前10時～午後4時

■場所＝コミュニティセンター川辺文化会館

■受け付ける相談＝
①土地建物の登記に関する事項
②土地の地積、分筆、測量、境界に関する事項
③会社の登記に関する事項
④所得税、贈与税、相続税、その他税務一般に関する事項
⑤遺言など
⑥成年後見手続き
⑦裁判手続きや裁判所に提出する書類の相談など
⑧消費者金融問題、架空請求問題
⑨供託に関する事項
などですが、さまざまな相談に対応しますので、ぜひお気軽にご利用ください。
不明な点はお問い合わせください。

［問］鹿児島県司法書士会
☎0099-256-0335
鹿児島県土地家屋調査士会
☎0099-257-2833
南九州税理士会鹿児島県連合会
☎0099-225-6148

※新型コロナウイルス感染症の影響によっては、相談会を中止する可能性があります。その場合は鹿児島県司法書士会のホームページ（URL：https://www.shihou-kagoshima.or.jp/）でお知らせします。

特設人権相談所の中止のお知らせ

新型コロナウイルス感染症の感染拡大防止のため、令和2年3月末まで特設人権相談所の開設を中止とさせていただきますので、協力をお願いします。

なお、人権相談は、電話またはメールで受け付けていますので、お気軽に利用してください。

■「みんなの人権110番」
☎0570-003-110
（平日　午前8時30分～午後5時15分）

■「インターネットによる人権相談窓口」https://www.jinken.go.jp

［問］鹿児島地方法務局知覧支局
☎0993-83-2208

行政への相談ごと、ありませんか？

毎日の暮らしの中で、役所などの仕事や行政サービスなどに対して、疑問・苦情や意見などはありませんか。
総務大臣から委嘱された本市行政相談委員が皆さまの相談に応じます。相談は無料で、秘密は固く守られます。

■行政相談委員　○　齊藤　耕太郎　☎0993-38-1815（サイトウ保険センター）
○　福田　晃己　☎0993-83-2035（福田晃己司法書士事務所）
○　峠坂　洋昭　☎0993-78-3621（峠坂洋昭司法書士行政書士事務所）

毎月、知覧老人福祉センターと市民交流センターひまわり館で行政相談を行っています。
詳しい日時は、広報紙のくらしのカレンダーや市のHPなどでご確認ください。

［問］知 総務課 行政係

ぐるっと満喫！ドライブスタンプラリー in 指宿・南九州、大隅

いぶすき広域観光推進協議会では、大隅広域観光開発推進会議と連携して、両半島を周遊するスタンプラリーを実施します。計8カ所にあるスタンプを集めると、抽選で62人にホテル宿泊券や鰻、伊勢海老に牛肉など素敵な賞品が当たります。今年の秋は、ドライブを楽しみながら、地域の魅力を探しに出かけてみませんか？

▼期間／9月19日(土)～11月30日(月)
※新型コロナウイルス感染症の感染状況により、期間を短縮する可能性あり
▼場所／大隅地域、指宿市、南九州市　▼参加料／無料
▼参加方法
①スマートフォンを用意
右の二次元コードを読み込む
②ユーザー登録
・「ログイン」をタップ
・「初めての方はこちら」をタップ
・利用規約に同意の上、必要事項を入力してユーザー登録をする
③ラリーに参加
「参加する」をタップし、各施設に提示してある二次元バーコードを読み込み、スタンプをＧＥＴ！
④プレゼントに応募
「特典」をタップし、プレゼントに応募！

［問］いぶすき広域観光推進協議会事務局　☎0993-23-1070
（いぶすき観光デザイン内）

10月の悩み相談室

家庭や職場、子育てや介護、DVやセクハラ、ジェンダー、LGBTQのことなど悩みを抱えている方、どんなことでもお気軽にご相談ください。専門のカウンセラーが相談に応じ、秘密は厳守されます。

■相談日時＝10月17日(土)
午後1時～5時(1人50分程度)
■場所＝ちらん夢郷館
■完全予約制＝毎月1回開催されます
予約受付時間：午前9時～午後5時
（土日・祝日を除く）

☎0993-83-2511
（相談室予約専用内線2222）

［担当］知 企画課 まちづくり推進係

5歳児歯科検診で

むし歯ゼロでした!!

（順不同）

◎頴娃地域

安藤　圭吾（けいご）ちゃん　伊瀬知　秀真（しゅうま）ちゃん　下野　紗奈（さな）ちゃん　今吉　春陽（はるひ）ちゃん　松田　彩（あや）ちゃん　新原　花恋（かれん）ちゃん　新原　咲人（さくと）ちゃん

◎川辺地域

茶園　司（つかさ）ちゃん　田原　旺祐（おうすけ）ちゃん　東　心音（ここね）ちゃん　南竹　颯（はやて）ちゃん　牧之瀬　友都（ゆうと）ちゃん　濵田　知優（ちゆ）ちゃん　下田代　奈々（なな）ちゃん

丸山　とわちゃん　月野　綾香（あやか）ちゃん　佐野　博音（ひろと）ちゃん　西　花道（はなみち）ちゃん　西川　璃桜（りお）ちゃん　川吉　舞奈（まな）ちゃん　池田　圭（けい）ちゃん

◎知覧地域

鶴田　莉依（りよ）ちゃん　田中　裕菜（ゆうな）ちゃん　東　和奏（わかな）ちゃん　日高　誠一郎（せいいちろう）ちゃん　若松　一途（いと）ちゃん　堂園　じゅんちゃん

南九州市青少年健全育成キャッチフレーズ

「地域の声かけで育む　心豊かな青少年」

「青少年育成の日」
毎月第3土曜日

★声かけ事案対策や防犯対策など、子どもの安全対策の強化に努めましょう。

「家庭の日」
毎月第3日曜日

★明るく楽しい茶の間づくりを考えて、笑顔あふれる時間をつくりましょう。

第39回高校生ふるさと大会
～ボランティア活動で知覧平和公園の石灯籠を磨く高校生クラブ会員～

がんばるよ
泣いても　負けても
やり遂げる
「ひまわりカレンダー」
より

「共通実践事項」○気持ちのよいあいさつと返事をしよう!　○地域の行事に参加しよう!　○家の手伝いや読書をしよう!

市長へのメッセージ

投稿ありがとうございました。

市民の皆さんの声を聴くために募集しました「市長へのメッセージ」の受け付けは、6月30日をもって終了しました。21通の投稿があり、ご意見、ご提案などいただいたメッセージの中から、広く市民の皆さんにお知らせしたいものを掲載します。

新型コロナウイルス感染症による誹謗中傷について。

新型コロナウイルス感染症は、目に見えない恐怖として、私たちの暮らしに大きな影を落としています。県内においてもクラスターが発生し、その余波は南九州市のみならず県内全域に及んでいます。

目に見えない恐怖であるが故に、誤った知識や不確かな情報に過敏に反応し、医療関係者や感染者またはその家族に対し、不当な誹謗中傷が行われていることは、大変に残念であるとともに、心が痛みます。

こうした不当な誹謗中傷は、人権を侵害し、大いに傷つける行為で到底許されるものではありません。

このことについては、7月7日と8日に防災行政無線にて、直接市民に対し、不確かな情報に惑わされず冷静な行動を取るよう、呼び掛けを行ったところです。

市民の一人一人が、互いの人権を尊重し、新型コロナウイルス感染症が発生するといった非常事態においても、適切な行動をとるよう、引き続き市広報紙やホームページなどにおいて啓発を行って参りたいと考えます。

ベッドを必要とする避難者への対応について、市の考えを教えてください。

市長へのメッセージをいただき、ありがとうございました。

一般の避難所では避難生活に支障をきたす方や、何らかの特別な配慮を必要とする障害者、その介助者などについては、福祉避難所として、市の3つの保健センターを開設することとしています。

現在、3つの保健センターには、畳部屋に避難用簡易ベッドを10台ずつ準備しております。身体の具合などにより優先的に使用していただくことになる場合もありますので、避難準備の段階で市役所にご相談いただきたいと思います。

また、新型コロナウイルス対策の観点から、密を避ける対策を取ることが必要ですので、安全な地域に居住する親戚や友人宅などへの避難の検討もお願いしております。

南九州市ホームページトップ写真を見ごろのものに変更してはどうですか。

貴重なご意見をいただき、ありがとうございました。

現在、ホームページの総合トップページには、武家屋敷、開聞岳が見える風景、岩屋公園・桜の屋形、ねぷた祭、茶畑の5種類の南九州市の風景を掲載しております。

今回提案いただいた、トップページの画像を〝見ごろ〟のものに変えるというご意見を参考にさせていただき、四季で画像を変更するなど1つの案として考えていきます。

また、写真の選考方法なども含めて、検討させていただきます。

市独自のプロジェクトで活気づけてほしいです。

本市では、まちづくりの最上位計画である「南九州市総合計画」と人口減少対策に特化した「南九州市創生総合戦略」に沿って、まちづくりや地域活性化に向けたさまざまな施策に取り組んでいます。

これまでの施策として、市内金融機関とのプロジェクトチームにより「産学官金連携による農業所得向上プロジェクト事業」や「多角化戦略によるお茶を中心とした新規ビジネスの創出事業」などさまざまな事業を構築・展開しており、さらに本年度は市内金融機関のほか、民間団体や地域代表者などを加えたプロジェクトチームにより、「市の経済を潤し、住みよいまちづくり」となるような新規事業を検討しているところです。

来年度以降は、プロジェクトチーム体制の在り方についてさらに検討を行い、民間団体などとの連携を強化・拡大していく必要があると考えています。

匿名の方のメッセージについては、詳細な内容がわからず回答できないものがあり、対応に苦慮しております。個人情報は厳守しますので、住所、氏名などをご記入くださるようお願いします。

令和2年国勢調査が始まります！

～国勢調査の流れ～

9月14日～

調査員が調査票を各世帯に配布

≪紙での回答≫
鉛筆で調査票に必要事項をマークや記入をする

10月1日～7日

≪ネット回答≫
スマホ・タブレット・パソコンからインターネット回答

回答完了

回答完了

・返信用封筒での郵送
・調査員さんの回収
による回答

※インターネット回答ができる方はネット回答がおすすめです。

［問］知 企画課 広報統計係

～街の魅力を再発見～
街かど探偵

2012年２月号から始まった街かど探偵は、先月号で連載100回目を迎えました。

毎月、半ページの限られたスペースの中で探偵の世界が紡がれてきました。疑問や地域の様子、季節の話題。それぞれの年ごとに色合いがあり、100個の話題を取りあげてきました。そのどれも南九州市にまつわるものです。

今回は先月号までの振り返り！！

POST CARD

お手数ですが
63円切手を
お貼りください

8 9 7-0 3 9 2

南九州市役所
企画課 行

フリガナ
◎ご氏名

年齢／　　歳　性別／ 男・女
広報紙掲載の場合のお名前の表記
本名・匿名・イニシャル

ペンネーム（　　）

※記入がない場合、実名で記載させてもらいます。
◎ご住所 〒　　－

電話（　　）　　－

おたよりまってます

広報紙を読んだ感想、取り上げてほしい記事、最近笑ったこと、身近な話題などなど、何でもけっこうですので、おたよりをお寄せください。
63円切手を貼ってポストから郵送するか、市役所の各庁舎に設置してある『ご意見箱』へご投函ください。
また、ご提言やアイデアなど皆さまの声も『ご意見箱』にお寄せください。

←点線に沿って切り取ってください。
（官製はがきでも可）

今まで寄せられた感想と探偵で選ぶ、街かど探偵 ベスト3

（広報紙掲載の読者アンケートなどを基に集計）

No.1 ★★★

FileNo.66
知覧武家屋敷群内でドラマ撮影

No.2 ★★☆

FileNo.02
南薩パノラマライン

No.3 ★☆☆

FileNo.30
川辺の海は秋限定

第1位は2017年9月号に掲載したドラマ撮影です。皆さんから楽しみだとの声が寄せられました。
第2位は2012年3月号に掲載した南薩パノラマラインです。道路からの景色は抜群！
第3位は2014年9月号に掲載した川辺の海は秋限定です。黄金色に輝く海の正体とは？

皆さんのおかげで、街かど探偵は連載を継続できました。広報南九州は表紙デザインだけでなく、紙面、街かど探偵のデザインも少しずつ変わっています。皆さんはどの記事が心に残っていますか？ぜひ、教えてください。

過去の広報南九州は、南九州市ホームページからご覧になれます。

南九州市の情報は、ホームページからでもご覧になれます。
ホームページ
https://www.city.minamikyushu.lg.jp/
またはモバイルサイト

スマートフォンやタブレットからも、南九州市の情報をご覧いただけます。

点線に沿って切り取ってください。➡
（官製はがきでも可）

◆広報紙を読んだ感想、取り上げてほしい記事、最近笑ったこと、身近な話題などお書きください。（広報紙で紹介させていただく場合がありますので、ご了承ください）

◆読者アンケート
9月号の広報紙の中で、気に入ったものの番号3つに○印をつけてください。

1　森の学校	2　まちの話題	3　行政情報
4　むし歯ゼロ	5　市長へのメッセージ	6　街かど探偵
7　おたより	8　ケンゾウレンジャー	9　学芸員通信
10　お誕生・おくやみ	11　くらしのカレンダー	

PRESENT

おたよりをくださった方の中から
［西山ファミリー農園］さんより
『人参のジュースと無垢な人参ジュースのセット』
を4人の方にプレゼント！
（令和2年10月20日消印有効）
当選は、商品の発送をもってかえさせていただきます。

プレゼント品を提供いただける方を募集します。
企画課広報統計係☎ 0993-83-2511
知覧庁舎内線 2050 まで。

農薬・化学肥料を使わず栽培された酵素ニンジンで作ったジュースです。
とろっとしていて飲みやすく、ニンジン本来の甘味を楽しめます。

西山ファミリー農園
〒891-0701　南九州市頴娃町郡1294-2
【TEL】080-3972-5453
【H　P】http://minaminodaichi.com
【Mail】bpywy408@yahoo.co.jp

南九州市ホームページからも『おたより』受け付けます

毎月、広報紙を読んだ感想、身近な話題など『おたより』をお寄せいただきありがとうございます。
『おたより』については、従来どおり郵送での受け付けに加え、南九州市ホームページからも送ることができます。

南九州市ホームページ
（https://www.city.minamikyushu.lg.jp/）
の広報紙ページを選んで
入力してください。

令和二年度が始まった途端に新型コロナウイルス感染症・クラスター・パンデミックなど、聞き慣れない言葉が生活の中に転がり込んできて、右往左往する日々が続いています。家族にも簡単に会えずにいましたが、リモートで会えるという新たな生活になりました。
忙しく毎日が過ぎていきますが、皆同じ空の下、元気で会えるのを楽しみに日々おとなしく過ごしています。小さな幸せを探しつつ、新型コロナウイルス感染症の収束を期待しようと思います。
（匿名・川辺町・50代・女性）

今月ももたくさんのおたよりをお寄せいただきました。ありがとうございました。
ほのぼのとした情報や珍しいもの・風景、皆さんに教えたいおすすめスポットなどの情報もお待ちしています。

読者の皆さんからお寄せいただいたおたよりや情報を掲載しています。
※文章は添削させていただく場合があります。ご了承ください。

年金だより　新型コロナウイルス感染症の影響により収入が減少している方

令和２年２月以降に収入が減少した場合、令和２年度（令和２年７月から令和３年６月まで）について国民年金保険料の臨時特例免除を希望される方は、令和元年度の申請をされた場合であっても、再度申請が必要となりますので、忘れずに申請をお願いいたします。

対象者は、以下のいずれも該当する方になります。

１．新型コロナウイルス感染症の影響により、令和２年２月以降に収入が減少した方

２．令和２年２月以降の所得の状況からみて、当年中の所得見込額（※１）が、国民年金保険料免除基準相当（※２）（※３）になることが見込まれる方

※１　令和２年２月以降の任意の月（収入が最も低い月）における所得額を12ヶ月分に換算し、見込みの経費などを控除し算出します。

※２　当年中の所得見込額が一部免除基準相当に該当する場合は、それぞれの基準に相当する一部免除が適用になります。

※３　免除などの判定においては、世帯主および配偶者（納付猶予は配偶者のみ）も審査の対象となります。

申請書や申請方法につきましては、市役所の国民年金窓口または鹿児島南年金事務所へご相談ください。

移動年金相談所

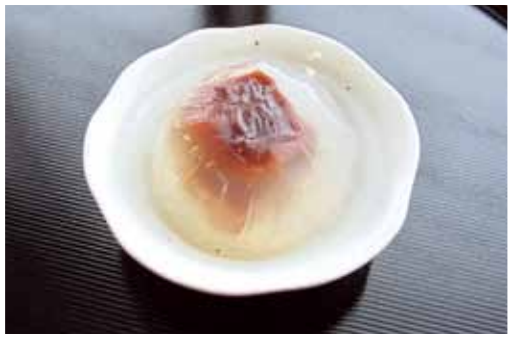
○10月　8日(木)　指宿市役所　第１会議室
○10月22日(木)　枕崎市市民会館　１階和室
○10月29日(木)　南九州市川辺文化会館
※相談時間は各会場、午前10時～午後３時

本人以外が相談する場合、委任状が必要です。他市の相談所でも相談可能です。移動年金相談は完全予約制のため、１週間前までに鹿児島南年金事務所へ予約してください。その際、基礎年金番号を尋ねられますので、年金手帳や年金証書をお手元に準備してください。先着順で予約受け付けさせていただきますが、定員に達した場合は、お断りさせていただく場合もあります。

年金について分からないことがありましたら、担当係か近くの年金事務所へご確認ください。

【お問い合わせ】川 市民生活課 市民係、頴・知 支所 市民生活係
鹿児島南年金事務所　☎ 099-251-3111　日本年金機構ホームページ　http://www.nenkin.go.jp/

食改さんのすこやかお薦めレシピ



涼やか水ようかん

こんにちは。“食改”です!!
頴娃地域の食生活改善推進員より、『涼やか水ようかん』をご紹介します。

材料（4人分）

粉寒天	4ｇ
砂糖	15ｇ
水	500cc
こしあん（砂糖入り）	80ｇ

作り方

① 水に粉寒天を入れて火にかけ、かき混ぜながら煮溶かす。沸騰したら、ふきこぼれない程度の火にして、１～２分間沸騰を続ける。
② こしあんは等分に丸めておく。
③ 湯飲みに広めにラップを敷き、①の寒天液を半分くらい流す。
④ 中央にあん玉を置き、さらに上から残りの寒天液を流す。
⑤ ラップをきゅっと絞めて、冷蔵庫で冷やし固める。

栄養士から

家で過ごすことの多い日々。洋菓子に比べてエネルギーも低い和菓子を家で手作りするのもいいですね。

栄養価１人分

●エネルギー	4.8kcal	●脂質	0.1ｇ
●タンパク質	2.0ｇ	●食塩相当量	0ｇ

☆私たち食生活改善推進員は、地域で食生活改善の活動をしています。地域の公民館などで栄養教室をしたい！旬の食材を使った料理法を知りたい！など、ご要望がありましたら、お知り合いの食改さんまたは保健センターへご連絡ください。

おすすめ本 図書館だより

http://lib-minamikyushu.jp/

『病院にも薬にも頼らないカラダをつくる「未病」図鑑』

著　者/渡辺　賢治
出版社/ディスカヴァー・トゥエンティワン

頭痛・腰痛などのちょっとした体の不調、手足が冷える、食欲がでない、そんな時ありませんか？

この本では、体の不調ごとの原因・対策法、生活習慣の改善方法などを可愛いイラスト付きで紹介。ちょっとした体の不調を治したい時に、おすすめの１冊です。

お　知　ら　せ

※おはなし会スペシャルは、新型コロナウイルスの状況により中止になる可能性があります。ご了承ください。

☆おはなし会スペシャル☆

知覧
日時：10月31日（土）15：00～
場所：ちらん夢郷館３階　和室
14時から移動図書館車の特別貸出も行います。

川辺
日時：10月24日（土）14：30～15：00
場所：川辺図書室　会議室

頴娃
日時：10月24日（土）14：00～
場所：頴娃図書館　小会議室

☆雑誌のリサイクル市☆

頴娃図書館では、10月１日（木）～10月31日（土）に雑誌のリサイクル市を開催します。
※10月１日～10月14日までは南九州市在住の方のみ。この期間は、お一人様１タイトル２冊・合計６冊まで。

※図書館ボランティア募集中！詳しくは図書館まで。
南九州市立図書館のホームページ
http://lib-minamikyushu.jp/

My favorite book
～わたしのお気に入りの本を紹介します～

『はらぺこあおむし』

作/エリック＝カール
訳/もり　ひさし
出版社/偕成社

ちょうちょのはねのいろがきれいです。

山下　真瑚　さん

10 月 の 休 館 日

知覧図書館 ☎0993-83-4939 ㊡月曜、10/21㈬
頴娃図書館 ☎0993-27-3311 ㊡火曜、10/15㈭
川辺図書室 ☎0993-58-3215 ㊡火曜、10/15㈭

☆書籍除菌機を導入しました☆

除菌した図書館の本で、清潔安全な読書をお楽しみいただけます。

☆しおりプレゼント☆

秋の読書週間：10月27日（火）～11月９日（月）
南九州市立図書館では、期間中に本を借りてくださった方に、手づくりしおりをプレゼントします。

2020　南九州市限定割引券　有効期限 2020 年12月 28日まで

平日 5,980 円
（セルフ・お食事付き・税別）

1 2 3

この優待券をご持参の方に限り１組４名様まで表示料金となります。
プレー終了後のご提出は無効とさせて頂きます。
本券は他の割引との併用は出来ません。３バッグ、２バッグは割増料金がかかります。

※スタッフ募集中！まずは電話でお問い合わせ下さい。　0993 - 83 - 4711　知覧カントリークラブ

【広告に関するお問い合わせ】企画課 広報統計係

税務課からのお知らせ

９月の税金は、

固定資産税３期、国民健康保険税５期（普通徴収）、介護保険料５期（普通徴収）、後期高齢者医療保険料５期（普通徴収）です。

◎口座振替を利用している方の振替日は、9月23日（再振替10月5日）です。事前に残高確認をお忘れなく!

◎納税は、便利な口座振替制度を活用しましょう。希望される方は、通帳と通帳印をご持参の上、金融機関で手続きしてください。（ただし、申込手続後の振替は、翌月または翌々月からの開始となり、それまでは納付書で納めることになりますので、ご了承ください）

また、コンビニエンスストアでの納付のほか、スマホ決済アプリ（PayB）での納付もできますのでご利用ください。

※納期内に納付がない場合、20日以内に督促状を送付しますので、1件当たり100円の督促手数料が加算されます。また、未納額が高額な場合、延滞金も発生します。

[担当] 頴 税務課 納税管理係　知・川 支所　税務係

ストップ 滞納⇒『0』

令和2年度滞納処分状況･･･差し押さえを実施した件数（件）

月	差し押さえを実施した件数	内訳					捜索
		預貯金	給与	保険	不動産	その他	
4～7月	67	66	0	1	0	0	0

市では、納期限内に納めている大多数の皆さんとの公平性を確保するため、滞納処分を強化し、滞納の解消に取り組んでいます。

◎納税に関する相談

失業・病気などにより一度に納税することが困難な方や収入がない方につきましては、随時、納税相談を受け付けています。

【お問い合わせ】　収納対策課　収納対策係（頴娃庁舎2階）

市営住宅（空き家）入居者募集受付

市営住宅の入居者募集受付を、

9月28日（月）～10月9日（金）に行います。

※詳しくは、市ホームページをご覧になるか、担当係へお問い合わせください。

[担当]建築住宅課　市営住宅係
☎0993-83-2511（知覧庁舎）

日曜・祝日水道修繕当番店

（10月）

川辺地域	知覧地域	頴娃地域
（株）西商会	蓮子水道整備	（有）イセチ設備工業
（会社）56-0261	83-3735	36-2775
（自宅）56-4825		

日曜・祝日にご家庭で緊急に水道の修繕を依頼したい場合は、当番店を確認してご連絡ください。

南九州警察署管内における交通事故発生状況（令和２年８月末現在）

区分			８月中	前年比	累計
発生	県内		344	－408	2,651
	管内	知覧	2	3	14
		川辺	3	－2	27
		頴娃	4	－2	14
		合計	9	－1	55
死者	県内		6	－2	35
	管内	知覧	0	0	0
		川辺	0	0	0
		頴娃	0	－1	0
		合計	0	－1	0
傷者	県内		399	－494	3,044
	管内	知覧	2	6	19
		川辺	3	－1	37
		頴娃	6	2	19
		合計	11	7	75

見守り新鮮情報　まだまだ多い物干しざおの移動販売トラブル

事例

物干しざおが古くなったので、車で近所を回っていたさおだけ屋を呼び止めた。値段を聞くと「ニーキュッパ」だというので、2,980円だと思い2本注文した。業者が長さを測って切った後、59,000円を請求してきた。1本29,800円だった。切ってしまった後なので断れないと思い、仕方なく支払った。

（60歳代　女性）

ひとことアドバイス

●物干しざおの移動販売に関する相談が依然として寄せられています。販売価格を明確に伝えられないまま、作業後に高額な請求をされるケースが多くみられます。購入前に「1本〇〇円」と明確な販売価格を確認しましょう。

●領収書が渡されない、連絡がつかないなど、返金交渉が困難なケースもみられます。納得できない場合はその場でお金を支払わないようにしましょう。

●無理やり支払いを求められた場合は、周囲の人や警察に助けを求めましょう。車のナンバーを記録しておくのもよいでしょう。

●契約の取り消しが可能な場合もあります。困ったときは、お住まいの自治体の消費生活センターなどにご相談ください（消費者ホットライン188）。

【お問い合わせ】　南九州市消費生活センター（知 商工観光課内）

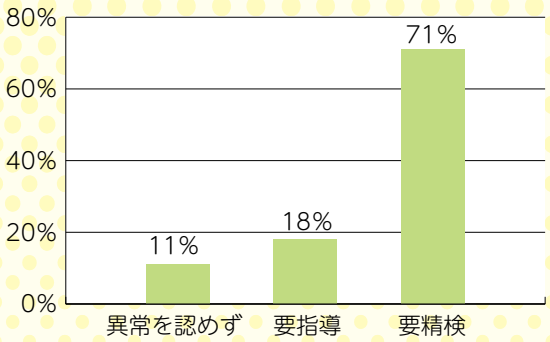
健康増進計画推進キャラクター

ケンゾウレンジャー お役立ち情報

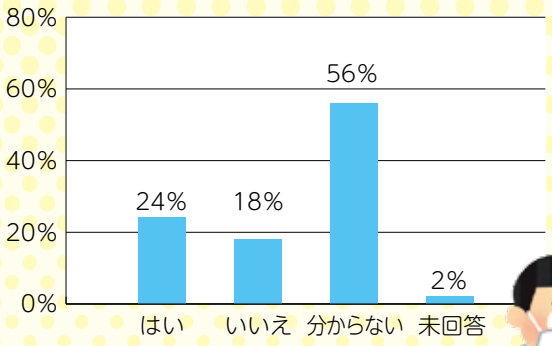
守ろう！歯と口の健康

歯医者さんにはどれくらいの頻度で行っていますか？
昨年度の歯周病検診では、約7割の方が『要精密』と判定されました。また、検診時の質問「歯周病にかかっていると思いますか？」の回答では、「いいえ」「分からない」を合わせると7割を超えており、症状に気づきにくいことが分かります。

令和元年度歯周病検診結果



あなたは歯周病にかかっていると思いますか？



令和２年度 歯周病検診

対象：今年度40、50、60、70歳になる方
時期：10～11月、２月（予定）
場所：市内歯科医療機関

自覚症状がないまま、歯周病が進行しているかもしれません。かかりつけ歯科医を決め、定期的な歯科受診をしましょう！

[担当] 知 保健センター　0993-58-7221

学芸員通信 39

企画展「薩州川辺宗廟飯倉神社 守り伝えた地域の至宝」

川辺町宮にある飯倉神社は、和銅年間（七〇〇年代初頭）に建立され、鎌倉時代に現在地に遷座したとされる古い神社です。県指定天然記念物の「川辺の大クス」や、毎年七月第一日曜日に開催される御田植祭りでよく知られています。

「日新公」として知られる島津忠良が奉納した「垂落の鎌」、坊津に流されていた近衛信輔奉納の「福寿の花瓶」などの優れた品々を寄託していただき、今回展示することとなりました。これらは江戸時代に編さんされた「川辺名勝誌」などの記録類に記述があり、奉納した人物や年代を特定できる点でも貴重なものです。歴代の宮司さんと氏子さんたちが大切に守ってきた宝物をぜひご覧ください。

▲ミュージアム知覧で開催されている企画展

魚菜庵 かわばた　会席　昼膳　夜膳

なべ・卓盛コース　それぞれのコース１人前　2,500～円（税抜）

会食 3,000～円（税抜）　飲み放題プランあり

大切な節目にも真心込めたお料理でおもてなしさせて頂きます。
●法 事 ●結 納 ●歓送迎会●忘・新年会 ●各種お祝い 他

☎099-204-7866
営業時間／11:30～14:00 17:30～21:30
〒891-0144 鹿児島市下福元町7702-1

南さつま市・川辺からは、川辺峠を降りて影原交差点左です。鹿児島市内からは、225号線から川辺峠入口手前です。

【広告に関するお問い合わせ】企画課 広報統計係

学校に福永耕二の句碑を建立

～俳人福永耕二川辺顕彰の会～

南九州市川辺町が生んだ俳人・福永耕二を広く知ってもらおうと、川辺顕彰の会が昨年から今年にかけて、市内全小・中学校と公共施設などに木製の句碑を建立しました。同会は、「俳句に親しみ、顕彰の機運が高まれば」と願っています。

▲句碑に集まる九玉小学校の５年生。青の俳句大会で学校賞を受賞するなど、俳句への関心は高まっています。

お誕生おめでとう

8月受付分（敬称略）

顕娃地域

出生児	保護者	自治会
田中　愛莉	貫　東馬渡	

知覧地域

出生児	保護者	自治会
田中　涼太郎	猛	上郡
折田　菜々子	翔哉	上郡
和田　実怜	芳敬	瀬世上
中村　幸芽	幸朗	平久保
町田　美樹	美高	松ケ浦
松元　慎之助	俊	新町
村永　律	和也	打越
栁木　瑠琥	祐樹	ウッドタウン

川辺地域

出生児	保護者	自治会
内匠　海晴	大輔	平山上
本坊　捺祐一	新町	
上野　穂高	博文	古市
蒲牟田　桃禾	祥史	上村

管外

出生児	保護者	自治会
大浦　大寛	寛至	福岡県筑紫野市

おくやみ

8月受付分（敬称略）

顕娃地域

故人	年齢	自治会
濵崎　英昭	79	長崎
福吉　益男	77	平丹花
有馬　重志	95	麓
永谷　カズ子	82	永谷
堀之内　俊二	66	飯山
上村　ミサエ	90	上出
鶴留　清子	84	鶴成
佐多　良子	83	鶴成
濵田　セツ	93	次下
飯山　禮子	84	飯山

知覧地域

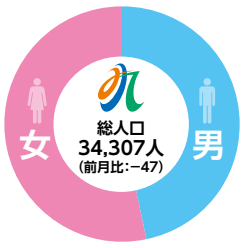
故人	年齢	自治会
松元　博	82	後岳下
有馬　優	86	迫瀬戸山
横峯　善見	97	横峯
飯野　洋子	82	飯野
竹之内　明	72	瀬世向
髙良　厚雄	97	善通
菊永　利廣	89	菊永
菊永　ミフ	91	菊永
中渡瀬　信子	88	中渡瀬
森　幸	90	西塩屋

川辺地域

故人	年齢	自治会
田中　弘士	80	本町
野沢　共矢	34	今村
外薗　夏盛	78	大山
篠原　キミカ	87	下村
田畑　末治	89	馬場
徳永　幸治	69	深野木
金田　次雄	92	柳
内匠　正	97	高田下
井上　文雄	92	松崎
山本　ヤエ	94	小野
山下　裕昭	71	島内
中薗　カツコ	96	田代
畑中　キミ	93	田代
下薗　辰男	91	清水
辻　フミ	87	日吉

人口と世帯数

（住民基本台帳）
令和2年8月31日現在



18,282人（前月比：－22）　16,025人（前月比：－25）
世帯数：16,676戸（前月比：－15）

短歌

【顕娃歌会】

喜怒哀楽四人姉妹に当てはめて
墓そうじ終へ盛り上がる夜
飯山　美紀子

煌々と月照り渡り深まりぬ
一人で眺む夜半の窓辺
郡山　セツ子

【知覧短歌会】

「ごめんね」と詫びつつみかんの摘果する
芳香放つ円らなみどり
田中　あけ美

朝陽うけ水玉つけたるあぢさゐは
競ふが如く咲き誇りけり
赤坂　よしこ

俳句

【広瀬川句会】

雷三日出るに出られぬ眠り猫
福永　純子

寝つかれずアイスを挟み夏枕
室屋　洋一

編集後記

コロナ禍で迎えた今年の夏休みは、子どもたちの様子もいつもと違い楽しみの少ない寂しいものであったかもしれません。ラジオ体操も花火大会も夏祭りもありませんでしたが、例年とおりセミは鳴き、ひまわりは咲きました。自然はちゃんと夏を教えてくれ、いつもと違う夏だっただけに、その姿が嬉しく頼もしく感じました。（峯）

広報 南九州
vol.154
令和２年
９月号

くらしのカレンダー

10月 October

日	曜日	行事・事業	時間	場所
1	木	母子手帳交付（川辺）	9:30～11:00	川辺保健センター
2	金			
3	土			
4	日			
5	月			
6	火			
7	水	母子手帳交付（頴娃）	9:30～11:00	頴娃保健センター
8	木	行政相談	10:00～16:00	ひまわり館
		育児・健康相談（川辺）	10:00～11:30	川辺保健センター
9	金			
10	土			
11	日			
12	月	母子手帳交付（知覧）	9:30～11:00	知覧保健センター
13	火	育児・健康相談（知覧）	10:00～11:30	知覧保健センター
14	水	こころの健康相談（要予約）	13:30～16:30	知覧保健センター
		育児・健康相談（頴娃）	10:00～11:30	頴娃保健センター
15	木	母子手帳交付（川辺）	10:00～11:30	川辺保健センター
16	金	心配ごと相談	9:00～12:00	頴娃老人福祉センター
17	土			
18	日			
19	月	行政相談	9:00～12:00	知覧老人福祉センター
20	火			
21	水	母子手帳交付（頴娃）	10:00～11:30	頴娃保健センター
22	木			
23	金			
24	土			
25	日			
26	月	母子手帳交付（知覧）	9:30～11:00	知覧保健センター
27	火			
28	水			
29	木			
30	金			
31	土			

～ 子育て広場（参加自由）～

時間：10:00～12:00

■ プッチランド
10/13、20、27（知覧地区公民館）

■ キラキラくらぶ
10/8、15（知覧保健センター）
10/29（知覧文化会館）

■ 子育ておしゃべり広場
10/6、13、20（勝目地区公民館）
10/14、21、28（第1児童館）

■ ひよこサークル
10/14（頴娃保健センター）

■ かわなベイビーズ With おかん
10/8（川辺保健センター）

■ 子育て広場つみき
10/2、9、16、23、30
（地域子育て支援センターつみき）
10/21（利用者支援センターつみき）
10/26（川辺保健センター）

～ 保健センター開放日～

職員が常駐し、育児や健康についての相談会などを実施します。

■ 頴娃保健センター
毎週水曜日：10/7、14、21、28
時間：8:30～17:15

■ 川辺保健センター
毎週木曜日：10/1、8、15、22、29
時間：8:30～17:15

※水、木曜日が祝日の場合、開放日が前後することがあります。
※詳しくは、市ホームページをご覧になるか、知覧保健センターへお問い合わせください。

日曜・祝日の当番医

☎市外局番（0993）

4日（日）

川辺生協病院	[消・内・呼・循]	56-6111
（指）橋口医院	[内科]	35-0022
（指）長野整形外科クリニック	[外科]	23-3291
（南）大迫クリニック	[内・胃・放・循]	63-0051
（南）金子医院	[内科]	52-2730
（枕）小原病院	[内・外科]	72-2226
（枕）立神リハビリテーション温泉病院	[内・リハビリ科]	72-7711

11日（日）

鰺坂耳鼻咽喉科	[耳鼻科]	56-6222
南九州さくら病院	[精・内・皮]	84-1311
（指）外村クリニック	[内科]	24-3770
（南）南さつま中央病院	[外科]	52-0202
（南）西田医院	[内科]	77-0115
（枕）枕崎市立病院	[内科]	72-0303
（枕）サザン・リージョン病院	[外科]	72-1351
（枕）竹さこ医院	[産婦人科]	73-2610

18日（日）

上原整形外科クリニック	[整形・リハ]	58-3077
川平内科	[内・循]	38-0109
（指）福元医院	[内科]	22-3053
（南）有馬病院	[外・内科]	52-2367
（南）小山クリニック	[内科]	77-2225
（枕）溝口クリニック	[内科]	73-5330
（枕）小原病院	[外科]	72-2226

25日（日）

南薩ケアほすぴたる	[内科]	56-1155
（指）南記念クリニック	[内科]	23-3730
（南）県立薩南病院	[内科]	53-5300
（南）ふくいわ耳鼻咽喉科クリニック	[耳鼻咽喉科]	53-3387
（枕）サザン・リージョン病院	[内・外科]	72-1351

※（枕）枕崎市立病院（0993-72-0303）
小児診療：10月4日、11日、18日、25日
（10:00～17:00）
※（指）は指宿市、（南）は南さつま市、（枕）は枕崎市にある医療機関です。
※休日当番医は変更になることがあります。県医師会サイトでご確認ください。

県医師会

●発行　南九州市役所　〒897-0392　鹿児島県南九州市知覧町郡6204番地
●ホームページ　https://www.city.minamikyushu.lg.jp/
●編集　企画課　TEL.0993-83-2511　FAX.0993-83-4469